Zoofari

AUSZIEHLEINE LED
LED LIGHT-UP RETRACTABLE LEAD
LAISSE ENROULEUR À LED

DE AT CH AUSZIEHLEINE LED
Gebrauchsanweisung
FR BE LAISSE ENROULEUR À LED
Notice d'utilisation
PL SMYCZ AUTOMATYCZNA LED
Instrukcja użytkowania
SK VÔDZKA S LED
Návod na používanie

DK RULLELINE LED
Brugervejledning

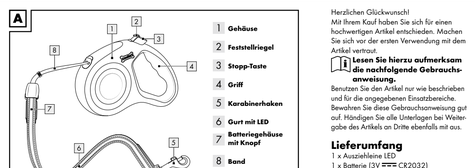
HU AUTOMATA PÓRÁZ
Használati útmutató

GB IE LED LIGHT-UP RETRACTABLE LEAD
Instructions for use
NL BE UITLOOPLIJN LED
Gebruiksaanwijzing

CZ SAMONAVÍJECÍ VODÍTKO S LED SVÍTIDLEM
Návod k použití
ES CORREA EXTENSIBLE CON LEDES
Instrucciones de uso
IT MT GUINZAGLIO LED PER CANI
Istruzioni d'uso
SI IZVLEKLJIV LED-POVODEC
Navodilo za uporabo

DE AT CH GB IE FR BE NL PL CZ SK ES DK IT HU SI

IAN 391587_2201



Herzlichen Glückwunsch!
Mit Ihrem Kauf haben Sie sich für einen hochwertigen Artikel entschieden. Machen Sie sich vor der ersten Verwendung mit dem Artikel vertraut.

Lesen Sie hierzu aufmerksam die nachfolgende Gebrauchsanweisung.

Benutzen Sie den Artikel nur wie beschrieben und für die angegebenen Einsatzbereiche. Bewahren Sie diese Gebrauchsanweisung gut auf. Händigen Sie alle Unterlagen bei Weitergabe des Artikels an Dritte ebenfalls mit aus.

Lieferumfang
1 x Auszieheleine LED
1 x Batterie (3V ⎓ CR2032)
1 x Gebrauchsanweisung

Technische Daten
Länge: 5 m
Max. Hundegewicht: 35 kg
Herstellungsdatum (Monat/Jahr): 07/2022
Symbol für Gleichspannung
Hiermit erklärt Delta-Sport Handelskontor GmbH, dass dieser Artikel mit den folgenden grundlegenden Anforderungen und den übrigen einschlägigen Bestimmungen übereinstimmt:
2014/30/EU - EMV-Richtlinie
2011/65/EU - RoHS-Richtlinie

Bestimmungsgemäße Verwendung
Dieser Artikel ist eine Leine für Hunde mit einem Gewicht bis max. 35 kg für den privaten Gebrauch bestimmt. Das LED-Licht dient zur besseren Sichtbarkeit des Hundes. Die Auszieheleine darf nur von Hand geführt und nicht stationär benutzt werden! Sie ist nicht für das Baden des Hundes geeignet. Die Auszieheleine darf nicht untergetaucht werden.

Sicherheitshinweise
Verletzungsgefahr!
- Verwenden Sie den Artikel ausschließlich für seinen bestimmungsgemäßen Zweck.
- Halten Sie das Verpackungsmaterial sowie den Artikel von Kindern fern.
- Schnittgefahr! Fassen Sie nicht in das Band/den Gurt (Abb. B).
- Wickeln Sie das Band/den Gurt nicht um Körperteile von Tier oder Mensch, um Abschnürungen oder ein mögliches Hinfallen zu vermeiden (Abb. C).
- Befreien Sie den Hund sofort, wenn dieser sich im Band/im Gurt verheddert hat.
- Formen Sie keine Schlinge aus dem Gurt und legen Sie ihn dem Hund nicht direkt um den Hals. Die Schlinge zieht sich bei Spannung selber zu und könnte den Hund verletzen/ersticken.
- Prüfen Sie das Band/den Gurt vor jedem Gebrauch auf Beschädigungen oder Abnutzungen.
- Der Artikel darf nur in einwandfreiem Zustand verwendet werden.
- Das verwendete Halsband muss stabil genug und in einwandfreiem Zustand sein. Sollten Halsband oder Band/Gurt während der Verwendung reißen, brennen Sie das zurückschnellende Band/den zurückschnellenden Gurt und drehen Sie den Kopf zur Seite.
- Öffnen Sie niemals damit das Gehäuse, da die innenliegende Feder ein Verletzungsrisiko darstellt.

Sicherheitshinweise zur Verwendung
ACHTUNG!
- Achten Sie darauf, dass auch kleinere Hunde recht kräftig sein können. Kinder und ältere Personen könnten ihrer nicht Herr werden.
- Es liegt in Ihrer Verantwortung, den Hund jederzeit unter Kontrolle zu halten. Überlegen Sie, wie beispielsweise, wie sich Ihr Hund in kritischen Situationen verhalten könnte.
- Vor möglichen Gefahrensituationen sollten Sie Ihren Hund zu sich heranholen. Achten Sie besonders auf Fußwegen und beim Überqueren von Radwegen auf andere Personen und Ihr Tier.
- Wenn andere Personen oder Tiere in der Nähe sind, lassen Sie der Hund mit aktiviertem Dauerstopp bei Fuß gehirt werden.
- Besonders in der Brut- und Setzzeit stellen Hunde eine Gefahr für Wildtiere dar. Jeder Hund reagiert anders. Verhalten Sie sich verantwortungsbewusst und gewehrleisten Sie, dass niemand gefährdet oder behindert wird.
- Der Artikel ist keine Sicherheitsleine, er ersetzt auf keinen Fall die Aufsichtspflicht, in der Verkehrsordnung zwingend vorgeschriebenen Vorrichtungen.
- Bei Nichtbeachtung der Pflege- und Lagerungshinweise besteht die Gefahr einer Schimmelbildung.

Gefahr!
- Gehen Sie mit einer beschädigten oder auslaufenden Batterie äußerst vorsichtig um und vermeiden Sie diese umgehend vorschriftmäßig. Tragen Sie dabei Handschuhe.
- Wenn Sie mit Batterieäure in Berührung kommen, waschen Sie die betreffende Stelle mit Wasser und Seife. Gelangt Batterieäure in Ihr Auge, spülen Sie es mit Wasser aus und begeben Sie sich umgehend in ärztliche Behandlung!
- Die Anschlusskemmen dürfen nicht kurzgeschlossen werden.

Warnhinweise Batterien!
- Entfernen Sie die Batterien, wenn diese verbraucht sind oder der Artikel längere Zeit nicht verwendet wird.
- Benutzen Sie keine verschiedenen Batterie-Typen, -Marken, keine neuen und gebrauchten Batterien miteinander oder solche mit unterschiedlicher Kapazität, da diese auslaufen und somit Schäden verursachen können.
- Beachten Sie die Polarität (+/-) beim Einlegen.
- Tauschen Sie alle Batterien gleichzeitig aus und entsorgen Sie die alten Batterien vorschriftmäßig.
- Warnung! Batterien dürfen nicht geladen oder mit anderen Mitteln reaktiviert, nicht auseinandergenommen, nicht ins Feuer geworfen oder kurzgeschlossen werden.
- Bewahren Sie Batterien immer außerhalb der Reichweite von Kindern auf.
- Verwenden Sie keine wiederaufladbaren Batterien!
- Reinigung und Benutzer-Wartung dürfen nicht von Kindern ohne Beaufsichtigung durchgeführt werden.
- Reinigen Sie bei Bedarf und vor dem Einlegen die Batterie- und Gerätekontakte.
- Setzen Sie die Batterien keinen extremen Bedingungen aus (z. B. Heizkörper oder direkte Sonneneinstrahlung). Es besteht ansonsten erhöhte Auslaufgefahr.

Grundfunktion
Halten Sie den Artikel am Griff (4) – das Band (8) läuft in das Gehäuse (1) ein ohne durchzuhängen.

Kurzstopp
Drücken Sie die Stopptaste (3) halb hinunter. Solange die Taste gedrückt bleibt, ist die Auszieheleine blockiert.

Dauerstopp
Drücken Sie die Stopptaste (3) hinunter und schieben Sie den Feststellriegel (2) nach vorn oder drücken Sie die Stopptaste (3) mit starkem Druck ganz hinunter.
Der Feststellriegel (2) rastet automatisch ein.

Lösen des Dauerstopps
Ziehen Sie den Feststellriegel (2) zurück.

Den Hund heranholen
Zum Einrollen des Bandes (8) den Arm nach vorn schwingen. Kurzstopp betätigen und den Hund heranziehen.
Kurzstopp Hund und den Vorgang so lange wiederholen, bis Ihr Hund bei Ihnen ist.

LED-Licht
Der Gurt kann per Knopfdruck leuchten. Drücken Sie dazu auf den Knopf, der sich auf dem Batteriegehäuse (7) befindet. Sie haben die Wahl zwischen drei verschiedenen Leuchtarten:
- Einmal drücken: LED-Licht blinkt schnell
- Zweimal drücken: LED-Licht blinkt
- Dreimal drücken: LED-Licht leuchtet dauerhaft

Um das LED-Licht auszuschalten, drücken Sie den Knopf erneut.

Batterie austauschen (Abb. E)
Eine Batterie befindet sich im Batteriegehäuse (7). Sollte die Batterie nicht mehr funktionieren, können Sie diese auswechseln.
1. Nehmen Sie das Batteriegehäuse (7) aus dem Gurt.
2. Drehen Sie mithilfe einer Münze den Deckel (7b) in Richtung OPEN und heben Sie ihn ab.
3. Entnehmen Sie vorsichtig die leere Batterie aus der Batteriehalterung und tauschen Sie diese gegen eine neue Batterie aus.

Hinweis: Achten Sie auf die Plus-/Minus-Pole der Batterie und auf das korrekte Einsetzen. Die Batterie muss sich komplett in der Batteriehalterung befinden.
4. Drehen Sie den Deckel wieder fest (LOCK) und schieben Sie das Batteriegehäuse in die Schlaufe.

Verwendung
Achtung! Ziehen Sie vor dem ersten Gebrauch die Sicherheitsfolie (7a), die sich zwischen Batterie und Batteriedeckel (Abb. D) befindet, heraus.

Bei Nichtbeachtung der Lagerungs- und Reinigungshinweise besteht die Gefahr einer Schimmelbildung.

Hinweise zur Entsorgung
Das nebenstehende Symbol zeigt an, dass dieses Gerät der Richtlinie 2012/19/EU unterliegt. Diese Richtlinie besagt, dass Sie dieses Gerät am Ende seiner Nutzungszeit nicht mit dem normalen Hausmüll entsorgen dürfen, sondern in speziell eingerichteten Sammelstellen, Verstaltfhöfen oder Entsorgungsbetrieben abgeben müssen.
Diese Entsorgung ist für Sie kostenfrei. Schonen Sie die Umwelt und entsorgen Sie fachgerecht.

Für den deutschen Markt gilt:
Beim Kauf eines Neugerätes haben Sie das Recht, das entsprechende Altgerät an Ihren Händler zurückzugeben. Händler von Elektro- und Elektronikgeräten mit einer Verkaufsfläche von mindestens 400 qm sowie Lebensmittelhändler mit einer Verkaufsfläche von mindestens 800 qm, die regelmäßig Elektro- und Elektronikgeräte verkaufen, sind außerdem verpflichtet, Altgeräte unentgeltlich zurückzunehmen, auch ohne, dass ein Neugerät gekauft wird, wenn die Altgeräte in keiner Abmessung größer sind als 25 cm. Ihr Händler bietet Ihnen Rücknahmemöglichkeiten direkt in den Filialen und Märkten an. Informieren Sie sich auch bei Ihrem Händler über die Rücknahmemöglichkeiten vor Ort. Sofern Ihr Altgerät personenbezogene Daten enthält, sind Sie selbst für deren Löschung verantwortlich, bevor Sie es zurückgeben.
Sofern dies ohne Zerstörung des Altgerätes möglich ist, entnehmen Sie die alten Batterien oder Akkus sowie Lampen, bevor Sie das Altgerät zur Entsorgung zurückgeben, und führen Sie sie einer separaten Sammlung zu. Bei fest eingebauten Akkus ist bei der Entsorgung darauf hinzuweisen, dass das Gerät einen Akku enthält.
Umweltschäden durch falsche Entsorgung der Batterien/Akkus! Batterien/Akkus dürfen nicht über den Hausmüll entsorgt werden. Sie können giftige Schwermetalle enthalten und unterliegen der Sondermüllbehandlung.

Die chemischen Symbole der Schwermetalle sind wie folgt: Cd = Cadmium, Hg = Quecksilber, Pb = Blei. Geben Sie deshalb verbrauchte Batterien/Akkus bei einer kommunalen Sammelstelle ab.

Weitere Möglichkeiten zur Entsorgung des ausgedienten Artikels erfahren Sie bei Ihrer Gemeinde- oder Stadtverwaltung. Beachten Sie die Kennzeichnungspflicht der Verpackungsmaterialien bei der Abfalltrennung, diese sind gekennzeichnet mit Abkürzungen (a) und Nummern (b) mit folgender Bedeutung: 1-7: Kunststoffe/20-22: Papier und Pappe/80-98: Verbundstoffe. Der Artikel und die Verpackungsmaterialien sind recycelbar, entsorgen Sie diese getrennt für eine bessere Abfallbehandlung. Das Trinan-Logo gilt nur für Frankreich.
Möglichkeiten zur Entsorgung des ausgedienten Artikels erfahren Sie bei Ihrer Gemeinde- oder Stadtverwaltung.

Hinweise zur Garantie und Serviceabwicklung
Der Artikel wurde mit großer Sorgfalt und unter ständiger Kontrolle produziert. DELTA-SPORT HANDELSKONTOR GmbH räumt privaten Endkunden auf diesen Artikel drei Jahre Garantie ab Kaufdatum (Garantiefrist) nach Maßgabe der folgenden Bestimmungen ein. Die Garantie gilt nur für Material- und Verarbeitungsfehler. Die Garantie erstreckt sich nicht auf Teile, die der normalen Abnutzung unterliegen und deshalb als Verschleißteile anzusehen sind (z. B. Batterien) sowie nicht auf zerbrechliche Teile, z. B. Schalter, Akkus oder Teile, die aus Glas gefertigt sind.
Ansprüche aus dieser Garantie sind ausgeschlossen, wenn der Artikel unsachgemäß oder missbräuchlich oder nicht im Rahmen der vorgesehenen Bestimmung oder des vorgesehenen Nutzungsumfangs verwendet wurde oder Vorgaben in der Anleitung/Anweisung nicht beachtet wurden, es sei denn, der Endkunde weist nach, dass ein Material- oder Verarbeitungsfehler vorliegt, der nicht auf einem der vorgenannten Umstände beruht.

Ansprüche aus der Garantie können nur innerhalb der Garantiefrist unter Vorlage des Originalkassenbeleg geltend gemacht werden. Bitte bewahren Sie deshalb den Originalkassenbeleg auf. Die Garantiefrist wird durch etwaige Reparaturen aufgrund der Garantie, gesetzlicher Gewährleistung oder Kulanz nicht verlängert. Dies gilt auch für ersetzte und reparierte Teile.
Bitte wenden Sie sich bei Beanstandungen zunächst an die untenstehende Service-Hotline oder senden Sie uns per E-Mail mit uns in Verbindung. Liegt ein Garantiefall vor, wird der Artikel von uns – nach unserer Wahl – für Sie kostenfrei repariert oder der Kaufpreis erstattet. Weitere Rechte aus der Garantie bestehen nicht.
Ihre gesetzlichen Rechte, insbesondere Gewährleistungsansprüche gegenüber dem jeweiligen Verkäufer, werden durch diese Garantie nicht eingeschränkt.

IAN: 391587_2201

DE Kundenservice Deutschland
Tel.: 0800-5435111
E-Mail: deltasport@lidl.de

AT Service Österreich
Tel.: 0820 201 222
(0,15 EUR/Min.)
E-Mail: deltasport@lidl.at

CH Service Schweiz
Tel.: 0800 56 44 33
E-Mail: deltasport@lidl.ch

UK Conformity Assessed
(UKCA) Delta-Sport Handelskontor GmbH hereby declares that this product meets the following legal requirements, as well as other important regulations:
Electromagnetic Compatibility Regulations 2016
The Restriction of the Use of Certain Hazardous Substances in Electrical and Electronic Equipment Regulations 2012

Intended use
This product is intended as a lead for dogs with a maximum weight of 35kg for private use.
The LED lights serves to improve the dog's visibility.
The extension lead may only be held in your hand and may not be used for stationary teq!

DE/AT/CH

Releasing the permanent stop
Pull the locking latch (2) back.
Pulling in the dog
To pull in the lead (8) swing your arm forwards. Activate the short stop and pull up the dog.
Release the short stop and repeat the process until your dog is beside you.
LED light
The straps can light up by pushing a button. To do this, press the button on the battery compartment (7). You have the choice of three different types of light:
- Press once: LED light flashes quickly
- Press twice: LED light flashes
- Press three times: the LED light glows continuously

To shut off the LED light, press the button again.

Storage, cleaning
The product must be cleaned mechanically regularly for reasons of functionality.
IMPORTANT! Clean the product with water only, and do not use harsh cleaning products. Wipe dry afterwards with a cloth.
If the lead gets wet, pull it out of the case, activate the permanent stop, and let it drip. When not in use, always store the product clean and dry at room temperature.
The product must be disinfected if the animal gets sick or after an illness.
You should consult a veterinarian you trust and ask for a suitable cleaner and disinfectant.
If storage and cleaning instructions are not followed, then mould may form.

Disposal
The accompanying symbol indicates that this device complies with Directive 2012/19/EU. This directive indicates that you may not dispose of this device along with basic household waste at the end of its useful life and instead must hand it in to specifically designated collection sites, valuable substance collection stations, or waste disposal facilities.
Look after the environment and dispose of waste properly.

Batteries may not be disposed of with household waste. They may contain toxic heavy metals and are subject to hazardous waste treatment. The chemical symbols of the heavy metals are as follows: Cd = cadmium, Hg = mercury, Pb = lead. Dispose of used batteries at a municipal collection site.

For further information about disposal of the product no longer needed, contact your local council. Dispose of the product and the packaging in an environmentally friendly manner. Store the packaging materials (foil bags, for example) out of the reach of children.

Note the label on the packaging materials when separating waste, as these are labelled with abbreviations (a) and numbers (b) with the following meaning: 1-7: plastics / 20-22: paper and cardboard / 80-98: composite materials.
The product and the packaging materials can be recycled, dispose of them separately for better treatment of waste.
The Triman logo only applies to France.

Notes on the guarantee and service handling
The product was produced with great care and under continuous quality control. DELTA-SPORT HANDELSKONTOR GmbH gives private end customers a three-year guarantee on this product from the date of purchase (guarantee period) in accordance with the following provisions. The guarantee is only valid for material and manufacturing defects. The guarantee does not cover parts subject to normal wear and tear that are thus considered wear parts (e.g. batteries) or fragile parts such as switches, rechargeable batteries, or parts made of glass.
Claims under this guarantee are excluded if the product has been used incorrectly, improperly, or contrary to the intended purpose, or if the provisions in the instructions for use were not observed, unless the end customer proves that a material or manufacturing defect exists that was not caused by one of the aforementioned circumstances.

Claims under the guarantee can only be made within the guarantee period by presenting the original sales receipt. Please therefore keep the original sales receipt. The guarantee period is not extended by any repairs carried out under the guarantee, under statutory guarantees, or as a gesture of goodwill. This also applies to replaced and repaired parts.
If you wish to make a claim please first contact the service hotline mentioned below or contact us by e-mail. If there is a guarantee case, then the product will be repaired or replaced free of charge to you or the purchase price will be refunded, depending on our choice.
Your legal rights, in particular guarantee claims against the respective seller, are not limited by this guarantee.
IAN: 391587_2201

GB Service Great Britain
Tel.: 0800 404 7657
E-Mail: deltasport@lidl.co.uk

IE Service Ireland
Tel.: 1800 101010
E-Mail: deltasport@lidl.ie

Félicitations !
Vous venez d'acquérir un article de grande qualité. Avant la première utilisation, familiarisez-vous avec l'article.

Pour cela, veuillez lire attentivement la notice d'utilisation suivante.

Utilisez l'article uniquement comme indiqué et pour les domaines d'utilisation mentionnés. Conservez bien cette notice d'utilisation. Si vous cédez l'article à un tiers, veillez à lui remettre l'ensemble de la documentation.

Étendue de la livraison
1 laisse enrouleur à LED
1 pile (3 V ⎓ CR2032)
1 notice d'utilisation

Caractéristiques techniques
Longueur : 5 m
Poids max. de chien : 35 kg
Date de fabrication (mois/année) : 07/2022
Symbole de tension continue
Delta-Sport Handelskontor GmbH déclare par la présente que cet article répond aux exigences essentielles et aux autres dispositions en vigueur suivantes :
2014/30/UE – Directive européenne CEM
2011/65/UE – Directive RoHS

Utilisation conforme à sa destination
Cet article est destiné à une utilisation privée comme laisse pour chiens d'un poids maximum de 35 kg.
La lumière LED est utilisée pour une meilleure visibilité du chien.
La laisse enrouleur ne doit être guidée qu'à la main et ne doit pas être utilisée pour attacher le chien à un objet stationnaire ! Elle ne convient pas au bain du chien. La laisse enrouleur ne doit pas être plongée dans l'eau.
Prêtez particulièrement attention aux autres personnes et animaux sur les chemins piétonniers et en traversant des pistes cyclables.
- Si d'autres personnes ou animaux se trouvent à proximité, le chien doit être mené avec l'arrêt permanent activé et marcher au pied.
- Les chiens représentent un danger pour les animaux sauvages tout spécialement durant les périodes de couvaison et de mise bas.
Chaque chien réagit différemment. Comportez-vous de manière responsable et veillez à ce que personne ne soit en danger.
- L'article n'est pas une aide à la sécurité et ne remplace en aucun cas les dispositifs spécifiques obligatoires prescrits au niveau de la circulation.
- Si les consignes d'entreposage et de nettoyage ne sont pas respectées, il y a risque de formation de moisissures.
- La source lumineuse de ce luminaire n'est pas remplaçable ; une fois que la durée de vie de la source lumineuse touche à sa fin, tout le luminaire doit être remplacé.

Avertissements concernant les piles !
- Retirez les piles lorsqu'elles sont usées ou si l'article n'est pas utilisé sur une longue période.
- N'utilisez pas différents types et marques de piles, de piles neuves et usées ensemble, ou des piles de capacités différentes, celles-ci risquant de fuir et de causer des dommages.
- Respectez la polarité (+/-) lors de la mise en place.
- Remplacez toutes les piles en même temps et mettez les piles usées au rebut conformément aux prescriptions.
- Avertissement ! Les piles ne doivent pas être chargées ou réactivées par d'autres moyens, ni être démontées, jetées au feu ou court-circuitées.
- Conservez toujours les piles hors de portée des enfants.
- N'utilisez pas de piles rechargeables !

Consignes de sécurité
Risque de blessure !
- N'utilisez l'article que conformément à l'utilisation pour laquelle il est destiné.
- Tenez le matériel d'emballage ainsi que l'article hors de portée des enfants.
- Risque de coupure ! Ne saisissez pas le ruban / la sangle (fig. B).
- N'enroulez pas le ruban / la sangle autour de parties du corps d'un animal ou d'une personne, afin d'éviter tout risque de garrottage ou de éventuelle chute (fig. C).
- Libérez immédiatement le chien s'il s'est emmêlé dans le ruban / la sangle.
- Ne formez pas de boucle avec le ruban / la sangle et ne la placez pas directement autour du cou de l'animal. La boucle se resserre une fois tendue et risque de blesser le chien.
- Vérifiez le ruban / la sangle avant chaque utilisation en vue de détecter des détériorations ou de l'usure.
- L'article ne doit être utilisé qu'en parfait état.
- Le collier utilisé doit être suffisamment stable et se trouver dans un état impeccable.
- Si collier ou le ruban / la sangle s'arrache lors de l'utilisation, freinez le ruban / la sangle se rétractant et détournez la tête.
- N'ouvrez jamais le boîtier, le ressort se trouvant à l'intérieur représentant un risque de blessure.

Consignes de sécurité pour l'utilisation
ATTENTION !
- Tenez compte du fait que les chiens de petite taille peuvent avoir beaucoup de force.
Les enfants et personnes âgées ne sont pas capables de les tenir.
- Vous devez avoir le chien à tout moment sous contrôle.
- Anticipez la manière dont votre chien pourrait se comporter dans des situations critiques.
- Vous devez ramener votre chien à vous avant toute situation potentiellement dangereuse.

Consignes de sécurité pour l'utilisation
- Le nettoyage et l'entretien ne doivent pas être effectués par des enfants s'ils ne sont pas surveillés.
- Nettoyez les piles et les contacts de l'appareil en cas de besoin et avant de les mettre en place.
- N'exposez pas les piles à des conditions extrêmes (par ex. radiateurs ou rayonnement du soleil). Il existe sinon un risque d'écoulement plus important.
- Attention. L'article contient une pile bouton au lithium. Celle-ci peut provoquer de graves brûlures chimiques internes en cas d'ingestion.
- Attention. Remplacez immédiatement les piles usagées. Tenir les piles neuves et usagées hors de portée des enfants. Si vous suspectez que des piles ont été avalées ou introduites dans le corps, consultez immédiatement un médecin.

Danger !
- Soyez extrêmement prudent en présence d'une pile endommagée ou qui a coulé et mettez-la immédiatement au rebut de manière conforme. Pour cela, portez des gants. Si vous entrez en contact avec l'acide de la pile, lavez la zone concernée à l'eau et au savon. Si l'acide de la pile entre en contact avec vos yeux, rincez-les à l'eau et demandez immédiatement un traitement médical !
- Les bornes ne doivent pas être court-circuitées.

Remplacement de la pile (fig. E)
Une pile se trouve dans le compartiment à pile (7). Si la pile ne fonctionne plus, vous pouvez la remplacer.
1. Retirez le compartiment à pile (7) de la sangle.
2. À l'aide d'une pièce de monnaie, tournez la cache (7b) dans le sens OPEN et levez-la.
3. Retirez la pile usée du logement de piles avec précaution et remplacez-la par une pile neuve.

Remarque : prêtez attention au pôle positif/négatif de la pile et veillez à une insertion correcte. La pile doit se loger entièrement dans le logement de piles.
4. Resserrez bien le cache (LOCK) et glissez le compartiment à pile dans la boucle.

Utilisation
Attention ! Avant la première utilisation, retirez le film de protection (7a) qui se trouve entre la pile et le cache de la pile (fig. D).
Fonctionnement de base
Tenez l'article au niveau de la poignée (4), le ruban (8) rentre dans le boîtier (1) sans s'incliner.
Arrêt court
Appuyez à mi-course sur le bouton stop (3). Tant que ce bouton est activé, la laisse du chien est bloquée.
Arrêt durable
Appuyez entièrement sur le bouton stop (3) et poussez le curseur d'arrêt (2) en arrière ou appuyez sur la touche stop (3) en exerçant une forte pression.
Le cran d'arrêt (2) s'enclenche automatiquement.
Relâchement de l'arrêt permanent
Tirez le cran d'arrêt (2) en arrière.
Rapprocher le chien de soi
Pour enrouler le ruban (8), avancer le bras. Actionner l'arrêt court et rapprocher le chien.
Desserrer l'arrêt court et répéter l'opération jusqu'à ce que votre chien soit près de vous.
Lumière LED
La sangle s'allume en appuyant sur un bouton. Appuyez pour cela sur le bouton se trouvant sur le compartiment à pile (7). Vous avez le choix entre trois types différents de lumière :
- Appuyer une fois : la lumière LED clignote rapidement
- Appuyer deux fois : la lumière LED clignote
- Appuyer trois fois : la lumière LED reste allumée

Appuyez à nouveau sur le bouton pour éteindre la lumière LED.

Stockage, nettoyage
Pour des raisons de fonctionnalité, l'article doit être nettoyé à la main mécaniquement régulièrement. IMPORTANT ! Laver uniquement à l'eau, jamais avec des produits de nettoyage agressifs. Sécher ensuite avec un chiffon.

Notez le marquage des matériaux d'emballage lors du tri des déchets. Ceux-ci sont marqués par les abréviations (a) et les chiffres (b) avec la signification suivante : 1 - 7 : plastique / 20 - 22 : papier et carton / 80 - 98 : matériaux composites.
L'article et les matériaux d'emballage sont recyclables. Éliminez-les séparément pour une meilleure gestion des déchets.

Indications concernant la garantie et le service après-vente
L'article a été produit avec grand soin et sous un contrôle constant. DELTA-SPORT HANDELSKONTOR GmbH accorde au client final privé une garantie de trois ans sur cet article à compter de la date d'achat (période de garantie) conformément aux dispositions suivantes. La garantie ne vaut que pour les défauts de matériaux et de fabrication. La garantie ne couvre pas les pièces soumises à une usure normale, lesquelles doivent donc être considérées comme des pièces d'usure (comme p. ex. les piles) ni les pièces fragiles, telles que les interrupteurs, les batteries ou les pièces fabriquées en verre.
Les réclamations au titre de cette garantie sont exclues si l'article a été utilisé de manière abusive ou inappropriée, hors du cadre de son usage ou du champ d'application prévu ou si les instructions de la notice d'utilisation n'ont pas été respectées, à moins que le client final ne prouve que l'article présentait un défaut de matériau ou de fabrication n' étant pas dû à l'une des conditions mentionnées ci-dessus.
Les réclamations au titre de la garantie ne peuvent être adressées pendant la période de garantie qu'en présentant le ticket de caisse original. Veuillez pour cela conserver le ticket de caisse original. Ceci s'applique également aux pièces remplacées et réparées.

Si vous avez des problèmes à formuler, veuillez d'abord contacter le service d'assistance téléphonique ci-dessous ou nous contacter par courrier électronique. Si le cas est couvert par la garantie, nous nous engageons - à notre appréciation - à réparer ou à remplacer l'article gratuitement pour vous ou à vous rembourser le prix d'achat.
Aucun autre droit ne découle de la garantie. Vos droits légaux, en particulier les droits de garantie contre le vendeur concerné, ne sont pas limités par cette garantie.

Article L217-16 du Code de la consommation
Lorsque l'acheteur demande au vendeur, pendant le cours de la garantie commerciale qui lui a été consentie lors de l'acquisition ou de la réparation d'un bien meuble, une remise en état couverte par la garantie, toute période d'immobilisation d'au moins sept jours vient s'ajouter à la durée de la garantie qui restait à courir. Cette période court à compter de la demande d'intervention de l'acheteur ou de la mise à disposition pour réparation du bien en cause, si cette mise à disposition est postérieure à la demande d'intervention.
Indépendamment de la garantie commerciale souscrite, le vendeur reste tenu des défauts de conformité du bien et des vices rédhibitoires dans les conditions prévues aux articles L217-4 à L217-13 du Code de la consommation et aux articles 1641 à 1648 et 2232 du Code Civil.

Article L217-4 du Code de la consommation
Le vendeur livre un bien conforme au contrat et répond des défauts de conformité existant lors de la délivrance.
Il répond également des défauts de conformité résultant de l'emballage, des instructions de montage ou de l'installation lorsque celle-ci a été mise à sa charge par le contrat ou a été réalisée sous sa responsabilité.

Si la pile a été mouillé, sortez-la de boîtier, activez l'arrêt permanent et laissez le ruban sécher. Lorsque vous n'utilisez pas l'article, rangez-le toujours dans un endroit sec et propre à une température ambiante.
L'article doit être désinfecté si votre animal est malade, ou après qu'il est malade.
Vous devez consulter un vétérinaire de confiance et lui demander des produits hygiéniques et désinfectants adaptés.
Si les consignes d'entreposage et de nettoyage ne sont pas respectées, il y a risque de formation de moisissures.

Mise au rebut
Le symbole ci-contre indique que cet appareil est soumis à la directive 2012/19/UE. Cette directive stipule qu'à la fin de sa durée d'utilisation, vous ne devez pas jeter cet appareil avec les déchets ménagers normaux, mais le déposer dans des centres de collecte spécialement aménagés, des centres de recyclage ou des entreprises de traitement des déchets.
Protégez l'environnement et procédez à une élimination dans le respect des normes en vigueur.
Les piles/batteries ne doivent pas être jetées avec les ordures ménagères. Elles peuvent contenir des métaux lourds toxiques et sont soumises à un traitement spécial des déchets. Les symboles chimiques des métaux lourds sont les suivants : Cd = cadmium, Hg = mercure, Pb = plomb. Alors, retournez les piles/batteries usagées à un point de collecte municipal.

Ce produit est recyclable. Il est conforme à la responsabilité élargie de fabricant et est collecté séparément.

Vous obtiendrez plus d'informations relatives à l'élimination de l'appareil usagé auprès de votre commune ou de votre municipalité. Éliminez l'appareil et l'emballage dans le respect de l'environnement. Conservez les matériaux d'emballage (comme les sachets en plastique) hors de portée des enfants.

Si vous avez des problèmes à signaler, veuillez d'abord contacter le service d'assistance téléphonique ci-dessous ou nous contacter par courrier électronique. Si le cas est couvert par la garantie, nous nous engageons - à notre appréciation - à réparer ou à remplacer l'article gratuitement pour vous ou à vous rembourser le prix d'achat.
Aucun autre droit ne découle de la garantie. Vos droits légaux, en particulier les droits de garantie contre le vendeur concerné, ne sont pas limités par cette garantie.

Article L217-16 du Code de la consommation
Lorsque l'acheteur demande au vendeur, pendant le cours de la garantie commerciale qui lui a été consentie lors de l'acquisition ou de la réparation d'un bien meuble, une remise en état couverte par la garantie, toute période d'immobilisation d'au moins sept jours vient s'ajouter à la durée de la garantie qui restait à courir. Cette période court à compter de la demande d'intervention de l'acheteur ou de la mise à disposition pour réparation du bien en cause, si cette mise à disposition est postérieure à la demande d'intervention.
Indépendamment de la garantie commerciale souscrite, le vendeur reste tenu des défauts de conformité du bien et des vices rédhibitoires dans les conditions prévues aux articles L217-4 à L217-13 du Code de la consommation et aux articles 1641 à 1648 et 2232 du Code Civil.

Article L217-4 du Code de la consommation
Le vendeur livre un bien conforme au contrat et répond des défauts de conformité existant lors de la délivrance.
Il répond également des défauts de conformité résultant de l'emballage, des instructions de montage ou de l'installation lorsque celle-ci a été mise à sa charge par le contrat ou a été réalisée sous sa responsabilité.

Congratulations!
You have chosen to purchase a high-quality product. Familiarise yourself with the product before using it for the first time.

Read the following instructions for use carefully.

Use the product only as described and only for the given areas of application. Store these instructions for use carefully. When passing the product on to third parties, please also hand over all accompanying documents.

Package contents
1 x LED Light-Up Retractable Lead
1 x battery (3V ⎓ CR2032)
1 x instructions for use

Technical data
Length: 5m
Maximum dog weight: 35kg
Date of manufacture (month/year): 07/2022
Symbol for DC voltage
Delta-Sport Handelskontor GmbH hereby declares that this product meets the following basic requirements, as well as other important regulations:
2014/30/EU - EMC Directive
2011/65/EU - RoHS Directive

Intended use
This product is intended as a lead for dogs with a maximum weight of 35kg for private use.
The LED lights serves to improve the dog's visibility.
The extension lead may only be held in your hand and may not be used for stationary teq!

It is not suitable for bathing the dog. The extension lead must not be submerged in water.

Safety information
Risk of injury!
- Only use the product for its intended purpose.
- Keep the packaging materials and the product away from children.
- Cutting danger! Do not grab the lead/strap (fig. B).
- Do not wrap the lead/strap around animal or human body parts to prevent constriction or possible falling (Fig. C).
- Release the dog immediately if it becomes entangled in the lead/strap.
- Do not make a loop out of the strap and do not put it directly around the dog's neck. The loop tightens on its own under tension and could injure the dog.
- Check the lead/strap for damage or wear before each use.
The product may only be used if it is in perfect condition.
- The collar used must be sufficiently sturdy and must be in perfect condition.
If the collar or lead/strap breaks during use, apply the stop to the retracting lead/strap and turn your head to the side.
- Never open the lead case, as the spring inside may cause injury.

Safety instructions for use
WARNING!
- Please note that even smaller dogs can be quite strong.
Children and older persons may not be able to control them.
- It is your responsibility to keep the dog under control at all times.
- Think ahead as to how your dog may react in critical situations.
- You should bring your dog to your side before possible risk situations.
Pay particular attention to other people and to your animal when on pavements or when crossing cycle paths.
- If there are other people or animals in the vicinity, the dog should be made walk to heel with the permanent stop activated.
- Dogs represent a hazard to wild animals, particularly during the breeding season. Each dog reacts differently.
Act in a responsible manner and ensure that nobody is endangered or hindered.
- The product is not a safety device. It does not replace the specific, compulsory devices described in the traffic regulations under any circumstances.
- If storage and cleaning instructions are not followed, then mould may form.
- The light source for this lighting fixture is not replaceable; when the light source has reached the end of its service life, the entire lighting fixture must be replaced.

Battery warning notice!
- Remove the batteries when they are flat, or if the product is not in use for an extended period.
- Do not use different types or brands of battery or new and used batteries together or batteries with different capacities as these can leak and cause damage.
- Ensure the polarity (+/-) is correct when inserting the batteries.
- Replace all batteries at the same time and dispose of the old batteries as prescribed.
- Warning! Batteries must not be charged or reactivated by any other methods, nor taken apart, thrown into fire or short-circuited.
- Always keep batteries out of reach of children.
- Do not use rechargeable batteries!
- Cleaning and maintenance must not be carried out by children without supervision.
- Clean the battery and device contacts as needed and before inserting.
- Do not expose the batteries to extreme conditions (e.g. radiators or direct sunlight). Otherwise there is an increased risk of leakage.
- Warning. This product contains a coin battery (button c

1. Sejměte kryt baterie (7) z pásu.
2. Pomocí šroubováku otočte víko (7b) ve směru OPEN a zvedněte ho.
3. Opatrně vyjměte vybitou baterii z držáku a vyměňte ji za novou baterii.
Během nemusí nebo po nemocí zvítězte je třeba výrobek nedoporučuje, skladuje jej vždy suchý a čistý při pokojové teplotě.
Během nemusí nebo po nemocí zvítězte je třeba výrobek nedoporučuje, skladuje jej vždy suchý a čistý při pokojové teplotě.
4. Znovu utáhněte víko (LOCK) a zasuňte kryt baterie do držáku.

Použití

Upozornění! Před prvním použitím vypněte bezpečnostní fólii (7a), která je mezi baterií a krytem baterie (obr. D).
Základní funkce
Tlačítko (3) slouží k zapnutí a vypnutí.
Zajišťovací západka (2) automaticky zapadne.
Uvolnění tvrdého blokování
Zatáhněte zpět zajišťovací západku (2).
Přivolání psa
Aby se laso navinulo (8) máchněte pažit doprava. Stiskněte krátké zablokování a přitáhněte psa.
Uvolněte krátké zablokování a opakujte postup tak dlouho, dokud psa nebude u vás.
LED světlo
Pás lze rozsvítit stisknutím tlačítka. Stisknete tlačítko umístěné na kryty baterie (7). Máte možnost volby mezi třemi různými typy světla:
- Jedno stisknutí: LED svítí světlo bílá
- Dvě stisknutí: LED svítí světlo bílá
- Tři stisknutí: LED svítí třetí světlo svítí LED světlo vypnete opětovným stisknutím tlačítka.

Uskladnění, čištění

Tento výrobek je třeba z důvodu funkčnosti pravidelně mechanicky čistit. DŮLEŽITÉ!
K čištění použijte pouze vodu, nikdy nepoužívejte agresivní čisticí prostředky. Následně vytřete hadříkem do sucha.

Logo Triman platí pouze pro Francii.
Možnost likvidace spotřebiče, který dosloužil, jsou k dispozici u místní nebo městské správy.

Pokyny k záruce a průběhu služby

Výrobek byl vyroben s velkou péčí a za stálé kontroly. DELTA-SPORT HANDELSKONTOR GmbH poskytuje kupcovým privátním zákazníkům na tento výrobek tři roky záruky od data nákupu (záruční lhůta) podle následujících ustanovení. Záruka se týká pouze vad materiálu a závad ve zpracování. Záruka se nevztahuje na díly, které podléhají normálnímu opotřebení, a proto je nutné na ně pohlížet jako na rychle opotřebitelné díly (např. baterie), a na křehké díly, např. výpinače, akumulátory nebo díly vystavené ze skla.
Nároky z této záruky jsou vyloučeny, pokud výrobek byl používán neodborně nebo nedovoleným způsobem nebo nebyl v rámci stanoveného účelu určen nebo předpokládaného rozsahu používání nebo nebyla dodržena zadání v návodu k obsluze, bedlze by koncový zákazník prokázal, že existuje vada materiálu nebo došlo k chybě ve zpracování, které nevyplývají z některé výše uvedených okolností.
Nároky ze záruky lze uplatnit pouze v rámci záruční lhůty po předložení originálního pokladního dokladu. Proto si prosím uschovejte originál pokladního dokladu. Doba záruky se neprodlužuje případnými opravami na základě záruky, zákonné záruky nebo kulance. Totéž platí také pro náhradní součásti a opravené díly.
Při reklamacích se prosím obracejte na níže uvedenou horkou linku servisu nebo se s námi spojte e-mailem. Pokud se vyskytne případ reklamace, výrobek Vám – dle naší volby – bezplatně opravíme, vyměníme nebo Vám vrátíme kupní cenu. Další práva ze záruky nevznikají.
Vaše zákonná práva, zejména nároky na zajištění záruky vůči konkrétnímu prodejci, nejsou touto zárukou omezena.

Bezpečnostní pokyny

Nebezpečenství poranění!
- Výrobek používejte jen na určený účel.
- Obalový materiál, ako aj výrobek držte z dosahu dětí.
- Nebezpečenstvo poranenia! Nedotýkajte sa pásu/popruhu (obr. B).
- Neomotávejte pás/popruh okolo částí svého těla (např. krku, hrudníku) a myšlenkou, že by se zabránili škrtnutí alebo možnému pádu (obr. C).
- Pes okamžitě odbouzte v případě, ak sa pes snaží zamotať do pásu/popruhu.
- Nenavíjejte žádné slučky z pásu a nekladte ich priamo okolo krku psa. Slučka sa pri snahe zamotať sa môže ešte viac stiahnuť.
- Pred každým použitím skontrolujte, či pás/popruh nie je poškodený alebo opotrebovaný.
- Výrobok sa môže používať len v bezchybnom stave.
- Použitý obojok musí byť dostatočne stabilný a v bezchybnom stave. Ak by sa počas používania obojok alebo pás/popruh poškodil, zabezpečte rýchlu, ale vracajúci pás/vracajúci sa popruh a otočte hlavu smerom do strany.
- Nikdy nevkladajte prsty, pretože vnútorná pružina predstavuje riziko poranenia.

Bezpečnostné upozornenia k použitiu

UPOZORNENIE!
- Myslite na to, že aj menšie psy môžu byť dosť silné.
- Deti a starší ľudia nemôžu byť ich pánmi.
- Je veľmi povinnosťou mať psa neustále pod kontrolou.
- Predvídavo si premyslite, ako by sa vaši pes mohol správať v kritických situáciách.
- Pred použitím nezabudnite skontrolovať, či je spínač pre privolať k sebe.
- Predovšetkým na chodníkoch a pri prechádzaní cyklistických trás dodajte pozor na iné osoby a svojho psa.
- Ak sú v blízkosti iné osoby alebo zvieratá, mal by byť pes vedený s aktivovaným pevným vytiahnite pri sebe.
- Najmä počas času liahnutia a klenia mladých predtavujú psy pre divo žijúce zvieratá nebezpečenstvo.
- Každý pes reaguje inak.
- Správajte sa zodpovedne a zabezpečte, aby nebol nikto ohrozovaný ani obmedzovaný.
- Výrobok nie je bezpečnostným zariadením, v žiadnom prípade v oblasti dopravných predpisov nenahrádza špecifické, predpisané vybavenie.
- Pri nedodržaní pokynov na skladovanie a čistenie hrozí nebezpečenstvo horby plesne.
- Zdroj svetla toto svietidla sa nedá nahradiť, keď zdroj svetla dosiahne koniec životnosti, musí sa nahradiť celé svietidlo.

Informácia o nebezpečenstve baterií

- Ak výrobok dlhší čas nepoužívate alebo ak sú baterie vybité, vyberte ich.
- Nepoužívajte různe typy alebo značky baterií, nemešajte spolu nové a použité baterie alebo baterie s různou kapacitou, pretože môžu vytiecť a poškodiť výrobok.
- Pri vkladaní baterií dodržte správnu polaritu (+/-).
- Všetky baterie vymeňte naraz o použité baterie zlikvidujte v súlade s predpismi.
- Varovanie! Baterie sa nesmú dobíjať a ani iným spôsobom znovu aktivovať, rozoberať, vhadzovať do ohňa alebo spájať nakrátko.
- Batérie uchovávajte vždy mimo dosahu detí.
- Nepoužívajte nabíjateľné batérie!
- Cútenie o údržbu výrobku nesmú vykonávať deti bez dozoru.
- Pred výložením batérií a podľa potreby vyčistite batérie a kontakty na zariadení.
- Batérie nevystavujte extrémnym podmienkam (napr. výpnym vykurovacích telies alebo priamemu slnečnému žiareniu). V opačnom prípade hrozí znížené nebezpečenstvo vytečenia.
- Upozornenie. Tento výrobok obsahuje mincovú batériu (gombíkový článok s lítiom). Mincová batéria môže pri prehltnutí spôsobiť vážne vnútorné chemické popáleniny.
- Upozornenie. Použité batérie okamžite zlikvidujte. Nové a použité batérie uchovávajte mimo dosahu detí. Pokiaľ môže požívanie na prehltnutie alebo vnútornému kontaktu do telu, okamžite vyhľadajte lekársku pomoc.

Nebezpečenstvo!
- S poškodenou alebo vytečenou batériou zaobchádzajte s maximálnou opatrnosťou a ihneď ju v súlade s predpismi zlikvidujte. Používajte prítom rukavice.
- Ak sa prišli do kontaktu s elektrolytom, umyte zasiahnuté miesto vodou a mydlom. Ak sa kyselina z batérií dostane do očí, vyplachujte oči vodou a vyhľadajte okamžite lekársku pomoc!
- Prípojkové svorky nesmú byť nikdy spojené na krátko.

Výmena batérií (obr. E)

Batéria sa nachádza v puzdre na batériu (7). Ak by batéria už nefungovala, môžete ju vymeniť.
1. Vyberte puzdro batérie (7) z pásu.
2. Pomocou mince otvorte veko (7b) smerom na OPEN a vytiahnite ho.
3. Opatrne vyberte vybitú batériu z držiaka batérií a vymeňte ju za novú batériu.
Upozornenie! Dávajte pozor na póly batérií plus/mínus a na správne vloženie. Batéria sa musí kompletne nachádzať v držiaku batérie.
4. Otočte pevne veko v smere (LOCK) a zasuňte puzdro batérie do púzdra.

Použitie

Upozornenie! Pred prvým použitím odstráňte bezpečnostnú fóliu (7a), ktorá sa nachádza medzi batériou a kryt batérie (obr. D).
Základné funkcie
Tlačidlo (3) slúži na zapnutie a vypnutie.
Uchopte výrobok za rukoväť (4) – pás (8) vytiahnite do pozdĺžnej (1) bez prehnutia.
Krátke zastavenie
Stlačte tlačidlo zastavenia (3) do polovice. Pokiaľ zostane tlačidlo stlačené, výdaja sa blokovaná.
Trvalé zastavenie
Stlačte tlačidlo zastavenia (3) a zatlačte zastávacia západku (2) dopredu oleba úplne silným tlakom stlačte tlačidlo zastavenia (3). Zaisťovacia západka automaticky zapadne (2).
Uvoľnenie trvalého zastavenia
Zaisťovaciu západku (2) potiahnite späť.
Privítanie psa
Pri navíjaní pásu (8) vysuňte rameno dopredu. Stlačte krátke zastavenie a pritiahnite psa. Uvoľnite krátke zastavenie a opakujte postup, kým vás pes je s vami.

Blahoželáme!
Svojim nákupom ste sa rozhodli pre kvalitný výrobok. Pred prvým použitím sa s výrobkom dôkladne oboznámte.
Pozorne si prečítajte tento návod na používanie.
Výrobok používajte len uvedeným spôsobom a na uvedený účel. Tento návod na používanie si dobre uschovajte. Pri odovzdávaní výrobku tretej osobe odovzdajte s výrobkom aj všetky podklady.

Rozsah dodávky

1 x vôdzkový LED
1 x batéria (3V ⎓ CR2032)
1 x návod na používanie

Technické údaje

Dĺžka: 5 m
Max. hmotnosť psa: 35 kg

Dátum výroby (mesiac/rok): 07/2022

Symbol pre jednosmerné napätie

Spoločnosť Delta-Sport Handelskontor GmbH týmto vyhlasuje, že tento výrobok je v súlade s nasledujúcimi základnými požiadavkami a ostatnými príslušnými ustanoveniami:
2014/30/EÚ – Smernica o elektromagnetickej Kompatibilite
2011/65/EÚ – Smernica RoHS

Určené použitie

Tento výrobok je určený ako vôdzka pre psov s hmotnosťou max. do 35 kg na súkromné použitie.
Každý iného účelu sa nepovažuje za určené použitie.

Likvidácia

Vedľa uvedený symbol znázorňuje, že tento produkt nesmie byť spolu s bežným domácim odpadom, ale ho musíte odovzdať v špeciálne zriadených zberných dvoroch, recyklačných centrách alebo likvidačných prevádzkach.
Chráňte životné prostredie a likvidujte odborne.
Batérie sa zodpovedne a zabezpečte, aby nebol nikto ohrozovaný ani obmedzovaný.
Výrobok nie je bezpečnostným zariadením, v žiadnom prípade v oblasti dopravných predpisov nenahrádza špecifické, predpísané vybavenie.

Ďakujeme, že